

DODATOK č. 1

k Zmluve č.20/03/DOP-1300
o preprave osôb po železnici na úverové prepravenky MV SR

uzatvorenej medzi zmluvnými stranami:

1. Železničná spoločnosť, a.s.

Sídlo : Klemensova 8, 813 61 Bratislava

Štatutárny zástupca: Ing. Pavol Kužma, predseda predstavenstva

Ing. Vladimír Ľupták, podpredseda predstavenstva

Splnomocnená osoba vo veciach zmluvných: Ing. Pavol Gallo, riaditeľ Divízie osobnej prepravy

Označenie obchodného registra: Okresný súd Bratislava I., oddiel Sa, vl.č. 2893/B

Organizačná jednotka: Divízia osobnej prepravy Košice

IČO: 35 828 226

DIČ: 00 35 828 226/600

Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.

Číslo účtu: 2623740645/1100

a

2. Ministerstvo vnútra SR

Migračný úrad

Sídlo: Pivonková č.6, 812 72 Bratislava

adresa pre poštový styk: Pribinova č.2, 812 72 Bratislava

Štatutárny zástupca: Ing. Bernard Prieceľ, riaditeľ

IČO: 00735639

Bankové spojenie: NBS Bratislava

Číslo účtu: 179137-882/0720

Zmluvné strany sa v súlade s čl.8 bodu 8.2 zmluvy dohodli na tomto dodatku:

1. V čl.5 Platobné podmienky bod 5.5 sa doplní text:

„ Ak vznikne rozdiel medzi sumou vo vyúčtovacej faktúre a sumou v predložených dokladoch po vykonanej kontrole, vystaví účtovateľ na zistený rozdiel dobropis resp. ťarchopis a zašle ho do troch dní na adresu objednávateľa. Objednávateľ uhradí skutočné výdavky za prepravu (v zmysle zásady vzájomného započítania faktúry a dobropisu resp. ťarchopisu) do troch dní po doručení dobropisu resp. ťarchopisu.“

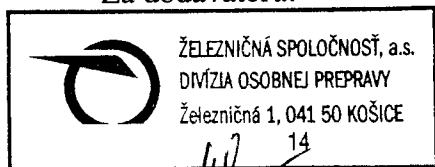
2. V čl. 8 sa dopĺňa bod 8.5 v nasledovnom znení:

„ 8.5 Ostatné články zmluvy o preprave osôb po železnici na úverové prepravenky MV SR č.20/03/DOP-1300 zo dňa 30.12.2002, ktoré nie sú týmto dodatkom dotknuté, ostávajú v platnosti.“

Handwritten signature

3. Dodatok je vyhotovený v štyroch výtlačkoch , z ktorých každý má platnosť originálu a je nedeliteľnou súčasťou Zmluvy č.20/03/DOP-1300 zo dňa 30.12.2002. Každý zo zmluvných strán budú doručené dva výtlačky. Dodatok nadobúda platnosť dňom podpísania oprávnenými zástupcami zmluvných strán.

Za dodávateľa:



.....
Ing. Pavol Gallo
riaditeľ

Divízia osobnej prepravy Košice
Železničná spoločnosť, a.s.

10. 07. 2003

Košice

Za objednávateľa:

MIGRAČNÝ ÚRAD
MINISTERSTVA VNÚTRA
SLOVENSKEJ REPUBLIKY
Pivonková 8
812 72 BRATISLAVA
-1-

.....
Ing. Bernard Priel
riaditeľ

Migračný úrad
Ministerstvo vnútra SR

10. 07. 2003

Bratislava